

## Spis treści

### Eichendorffiana

- Eugeniusz K l i n, Eichendorffs *Taugenichts* und seine  
Auffassung der Natur [Z życia nicponia Eichendorffa  
i jego pojmowanie rzeczywistości]

9

### Silesiana

- Andrea R u d o l p h, Der Zusammenhang von Text  
und Raum erscheint notwendig als Sinn und Form.  
Gerhart Hauptmann: *Bahnwärter Thiel* und *Vor Sonnenaufgang*  
[Zależność tekstu od przestrzeni jest konieczna  
dla zrozumienia sensu i formy. Gerhart Hauptmann:  
*Bahnwärter Thiel* oraz *Vor Sonnenaufgang*]

19

- Helmut N e u b a c h, Der Katholikentag in Neisse 1899  
– eine Begegnung zwischen dem ostdeutschen und dem  
westdeutschen Katholizismus [Zjazd katolików  
w Nysie w 1899 r. – spotkanie między wschodnioniemieckim  
a zachodnioniemieckim katolicyzmem]

41

- Jolanta K w i a t e k, Średnie szkolnictwo żeńskie na Górnym Śląsku  
– od kulturkampfu do I wojny światowej

60

- Piotr S k o r o n e k, Śląski krajobraz w twórczości księdza  
Jerzego Szymika

94

### Varia

- Bericht vom Seminar „Deutsche Sprache, Kultur und Medien  
in Oberschlesien” vom 6. und 7. Januar 2006 in Opole  
[Sprawozdanie z seminarium „Język niemiecki, kultura  
i media na Górnym Śląsku” Opole, 6–7 styczeń 2006 r.,  
Gabriela J e l i t t o - P i e c h u l i k]

107

- Śląsk w Europie – konferencja nt. Wykluczenie społeczne w dobie  
transformacji ustrojowej ze szczególnym uwzględnieniem Śląska,  
Przemysław R o s t r o p o w i c z

113

- Międzynarodowa konferencja naukowa „Młoda Akademia Śląsk”,  
Gabriela J e l i t t o - P i e c h u l i k, Sonia W a i n d o k

118

- Transfer – obywatelstwo – majątek. Trudne problemy stosunków polsko-niemieckich.  
Studia i dokumenty, pod red. nauk. Witolda M. Góralskiego,  
Warszawa 2005, [rec.] Norbert H o n k a

122

## Inhaltsverzeichnis

### Eichendorffiana

- Eugeniusz K l i n, Eichendorffs *Taugenichts* und seine  
Auffassung der Natur 9

### Silesiana

- Andrea R u d o l p h, Der Zusammenhang von Text  
und Raum erscheint notwendig als Sinn und Form.  
Gerhart Hauptmann: *Bahnwärter Thiel* und *Vor Sonnenaufgang* 19
- Helmut N e u b a c h, Der Katholikentag in Neisse 1899  
– eine Begegnung zwischen dem ostdeutschen und dem  
westdeutschen Katholizismus 41
- Jolanta K w i a t e k, Das mittlere Schulwesen für Mädchen  
in Oberschlesien – vom Kulturkampf bis zum Ersten Weltkrieg 60
- Piotr S k o w r o n e k, Die Schlesienlandschaft im Schaffen  
des Priesters Jerzy Szymik 94

### Varia

- Bericht vom Seminar „Deutsche Sprache, Kultur und Medien  
in Oberschlesien“ vom 6. und 7. Januar 2006 in Opole,  
Gabriela J e l i t t o - P i e c h u l i k 107
- Schlesien in Europa – Konferenz zum Thema „Gesellschaftliche  
Ausgrenzung im Zeitalter der Systemwechsel mit besonderer  
Berücksichtigung Schlesiens“, Przemysław R o s t r o p o w i c z 113
- Internationale Konferenz „Junge Akademie Schlesien“,  
Gabriela J e l i t t o - P i e c h u l i k, Sonia W a i n d o k 118
- Transfer – obywatelstwo – majątek. Trudne problemy stosunków polsko-niemieckich.  
*Studia i dokumenty*, pod red. nauk. Witolda M. Góralskiego,  
Warszawa 2005, [Rez.] Norbert H o n k a 122

# Eichendorffiana

## Obsah

### Eichendorffiana

|                                                                                                      |   |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------|---|
| Eugeniusz K l i n, <i>Aus dem Leben eines Taugenichts</i><br>Eichendorffa a jeho vnímání skutečnosti | 9 |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------|---|

### Silesiana

|                                                                                                                                                                           |    |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|
| Andrea R u d o l p h, Závislost textu na prostoru je nezbytná<br>pro porozumění významu a formy. Gerhart Hauptmann:<br><i>Bahnwärter Thiel</i> a <i>Vor Sonnenaufgang</i> | 19 |
| Helmut N e u b a c h, Sjezd katolíků v Nyse roku 1899 – setkání<br>východoněmeckého a západoněmeckého katolicizmu                                                         | 41 |
| Jolanta K w i a t e k, Ženské střední školství v Horním Slezsku<br>– od kulturkampfu k první světové válce                                                                | 60 |
| Piotr S k o w r o n e k, Slezská krajina v tvorbě kněze Jerzyho Szymika                                                                                                   | 94 |

### Varia

|                                                                                                                                                                                                          |     |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| Zpráva ze semináře „Německý jazyk, kultura a média v Horním Slezsku”<br>Opole, 6.-7.1.2006, Gabriela J e l i t t o - P i e c h u l i k                                                                   | 107 |
| Slezsko v Evropě – konference na téma společenského vyloučení<br>v době transformace se zaměřením na Slezsko,<br>Przemysław R o s t r o p o w i c z                                                      | 113 |
| Mezinárodní vědecká konference „Młoda Akademia Śląsk”,<br>Gabriela J e l i t t o - P i e c h u l i k, Sonia W a i n d o k                                                                                | 118 |
| <i>Transfer – obywatelstwo – majątek. Trudne problemy stosunków polsko-niemieckich.</i><br><i>Studia i dokumenty</i> , pod red. nauk. Witolda M. Góralskiego,<br>Warszawa 2005, [rec.] Norbert H o n k a | 122 |